



**LICEO Delle SCIENZE UMANE (ex Magistrale) "C.T. BELLINI" - NOVARA**

Baluardo La Marmora, 10 - 28100 NOVARA - tel. 0321 - 627125 – <https://www.liceobellini.edu.it>  
Casella di Posta Certificata [nopm010005@pec.istruzione.it](mailto:nopm010005@pec.istruzione.it) E-mail: [nopm010005@istruzione.it](mailto:nopm010005@istruzione.it)  
codice fiscale 80016580039 - Codice univoco PA: UFUDDL

LICEO SCIENZE UMANE BELLINI  
Prot. 0006422 del 08/10/2019  
07-05 (Uscita)

Novara, 08.10.2019

Ai Dirigenti Scolastici  
A tutti i docenti interessati  
delle scuole di ogni ordine e grado  
prov. di Novara, Vercelli, VCO e limitrofe

OGGETTO: Incontri di approfondimento e aggiornamento "**Le parole della storia e della letteratura**".

Il Liceo delle Scienze Umane "C. T. Bellini" di Novara, in collaborazione con la Casa Editrice Interlinea, organizza e ospita **tre prestigiosi eventi con grandi esperti** nell'ambito delle attività di aggiornamento dei docenti di lettere, storia, lingue e materie umanistiche in generale, di tutti gli ordini di scuola delle province di Novara, Vercelli, VCO e limitrofe.

**Primo incontro: mercoledì 27 novembre 2019 dalle ore 15.00 alle ore 17.00**

**"Le nostre radici. L'attualità del Medioevo"**

**con il prof. Giancarlo Andenna**, Accademico dei Lincei, già ordinario di storia medioevale presso l'Università Cattolica di Milano, direttore della rivista storica "Novarien" e autore dell'opera: *Storia della Lombardia medievale* (Interlinea).

**Secondo incontro: lunedì 3 febbraio 2020 dalle ore 15.00 alle ore 17.00**

**"Le parole della Shoah. Nell'abisso del Lager"**

**con il prof. Giovanni Tesio**, già ordinario di letteratura italiana presso l'Università del Piemonte Orientale, fra l'altro, studioso di letteratura contemporanea curatore di: *Nell'abisso del lager. Voci poetiche sulla shoah. Un'antologia* (Interlinea).

**Terzo incontro: martedì 3 marzo 2020 dalle ore 15.00 alle ore 17.00**

**"Mondi e lingue a confronto. I segreti della traduzione letteraria"**

**con il prof. Franco Buffoni**, docente universitario, poeta, traduttore, direttore della rivista sulla teoria e sulla pratica della traduzione: "Testo a fronte" e autore di: *Il testo a fronte. Indagine sul tradurre e l'essere tradotti* (Interlinea).

Gli eventi rappresentano un'opportunità particolarmente interessante in quanto la **quota di iscrizione a ciascun singolo incontro di 25 euro comprende anche**, per il primo incontro il volume *Storia della Lombardia medievale* (Interlinea) di Giancarlo Andenna (valore commerciale: 20 euro), per il secondo incontro il volume: *Nell'abisso del lager. Voci poetiche sulla Shoah* (Interlinea) a cura di Giovanni Tesio (valore commerciale: 18 euro) e per il terzo incontro il volume: *Con il testo a fronte. Indagine sul tradurre e l'essere tradotti* (Interlinea) di Franco Buffoni (valore commerciale 20 euro).

**Iscrizioni.** Scadenze:

- dal 15 ottobre al 15 novembre 2019 potrà essere effettuata l'iscrizione o solo al primo incontro oppure ai tre incontri con un'unica procedura

- dal 7 al 26 gennaio 2020 potrà essere effettuata l'iscrizione al secondo incontro

- dall'1 al 26 febbraio 2020 potrà essere effettuata l'iscrizione al terzo incontro

**Procedura:** l'iscrizione si effettua compilando l'apposita scheda scaricabile dalla home page del sito del Liceo delle Scienze Umane "C. T. Bellini" [www.liceobellini.edu.it](http://www.liceobellini.edu.it), da inviare tramite e-mail a: [nopm010005@istruzione.it](mailto:nopm010005@istruzione.it) allegando: o il Buono prodotto con la Carta del docente (opzione: PERCORSI FORMATIVI ISTITUZ. SCOLASTICHE) oppure la quietanza di bonifico (intestazione: Liceo delle Scienze Umane "C.T Bellini" di Novara - IBAN: **IT03P056961010000006633X44** (la causale dovrà indicare il titolo del corso o dei tre corsi per cui si effettuano pagamento e iscrizione) dell'importo corrispondente al costo di uno (25 €) o dei tre incontri (75 €).

Per informazioni: **rif. Sig.ra Scorrano M. Raffaella - Sig.ra Forastiero Sonia** - tel. 0321/627125, mail: [nopm010005@istruzione.it](mailto:nopm010005@istruzione.it).

Verrà rilasciato attestato di partecipazione valido ai fini della documentazione per l'obbligo di aggiornamento.

Gli incontri si terranno **presso l'Auditorium del Liceo delle Scienze Umane "Bellini" di Novara** (ingresso da via Gatti).

Poiché la capienza della sala è limitata, le iscrizioni, complete di pagamento o buono, saranno accettate in ordine di arrivo.

La referente del progetto

Prof.ssa Benatti Silvia

IL DIRIGENTE SCOLASTICO  
Prof.ssa MARIA MOTTA  
firma autografa sostituita a mezzo stampa,  
ex art.3, co. 2, D.Lgs. 39/93

Responsabile del procedimento: Sonia Forastiero